

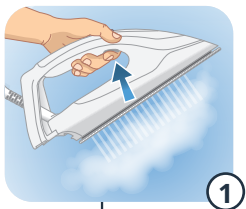


Pro Express Protect - GV92

DE

Inhalt

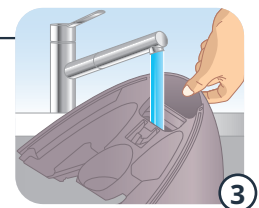
1. BENUTZUNG IHRES GERÄTES	06
1.1 Erste Schritte.....	06
1.2 Befüllen des Wassertanks	09
1.3 Transport	11
1.4 Einstellungen	12
1.5 Vertikales Dampfglätten.....	14
1.6 Automatische Abschaltung	15
2. WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG	16
2.1 Entleeren des Kalk-Kollektors.....	16
2.2 Ausspülen des Boilers.....	18
2.3 Reinigung	20
2.4 Aufbewahrung	21
3. BEHEBUNG VON STÖRUNGEN	22
4. WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE.....	24



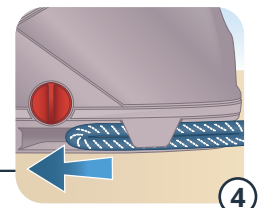
1



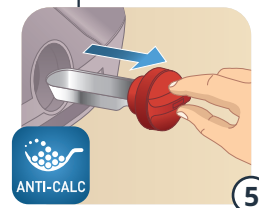
2



3



4



5



6

- 1 Dampftaste
- 2 Verriegelungssystem
- 3 Wassertank
- 4 Dampfkabelaufbewahrung
- 5 Kalk-Kollektor
- 6 Bedienfeld



BENUTZUNG IHRES GERÄTES

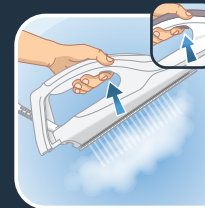
1.1 Erste Schritte

Pro Express Protect ist mit einem Verriegelungssystem ausgestattet, das das Bügeleisen auf der Basis fixiert, um den Transport und die Lagerung zu erleichtern.

- Entsperren Sie Ihre Dampfbugelstation.
- Wickeln Sie das Netzkabel vollständig ab, und nehmen Sie das Dampfkabel vollständig aus seiner Aufbewahrung heraus.
- Achten Sie immer darauf, dass die Basisstation nah genug an der Bügeloberfläche positioniert ist, damit das Dampfkabel nicht überspannt wird oder verschleißt.
- Befüllen Sie den Wassertank bis zur Markierung „max“ mit Leitungswasser. Setzen Sie den Tank wieder in das Gerät ein, indem Sie ihn hineindrücken, bis er einrastet.
- Schließen Sie Ihre Dampfbugelstation an.



BENUTZUNG IHRES GERÄTES

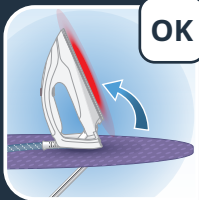


- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste auf dem Bedienfeld.
- Während das Gerät aufwärmt, blinken die „Ein-/Aus-“ und die „Normal“-Taste.

- Die Dampfbugelstation ist einsatzbereit. Der Modus kann auch dann gewechselt werden, wenn die Leuchte blinkt. Nach ca. 2 Minuten leuchtet die Anzeige der ausgewählten Einstellung ECO/NORMAL.

- Um Dampf zu erzeugen, drücken Sie die Dampfstoßtaste unter dem Griff des Bügeleisens. Der Dampfstoß wird eingestellt, wenn Sie die Taste loslassen.

BENUTZUNG IHRES GERÄTES

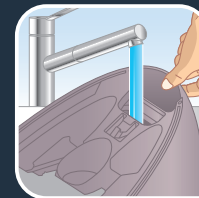
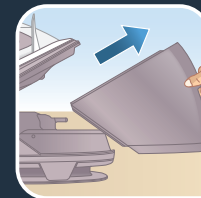
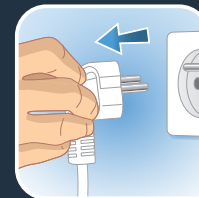
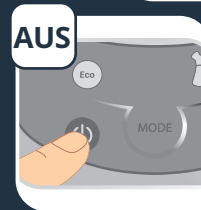


- Um noch mehr Dampf zu erhalten, drücken Sie die Dampftaste unter dem Griff dreimal kurz hintereinander für automatische, aufeinanderfolgende Dampfstöße.

Sie können das Bügeleisen während des Bügelns auf die Bügelsohle, aufrecht auf seine Standfläche oder auf die Basiseinheit der Dampfbügelstation stellen.

VORSICHT: Denken Sie daran, dass die Bügelsohle sehr heiß bleibt und Verbrennungen verursachen kann.

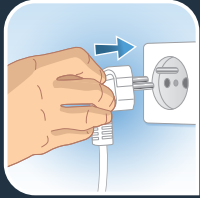
BENUTZUNG IHRES GERÄTES



1.2 Befüllen des Wassertanks

- Befüllen Sie den Wassertank vor jeder Verwendung oder wenn die Anzeige „Wasserbehälter leer“ blinkt.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose.
- Entnehmen Sie den abnehmbaren Wassertank mithilfe des Griffs an der Vorderseite der Dampfbügelstation.
- Befüllen Sie ihn mit Leitungswasser, ohne die MAX-Anzeige zu überschreiten.
- Schieben Sie den Tank zurück in das Gehäuse, bis er einrastet.

BENUTZUNG IHRES GERÄTES

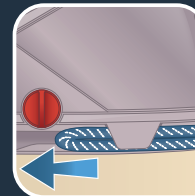


- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten.



- Auf dem Bedienfeld blinkt die Anzeige „Wassertank leer“.
- Halten Sie die Taste „OK“ einige Sekunden lang gedrückt, um die rote Leuchte auszuschalten.

BENUTZUNG IHRES GERÄTES



1.3 Transport

Ihre Dampfbügelstation ist mit einem Verriegelungssystem ausgestattet, welches das Bügeleisen auf der Basis fixiert, um den Transport und die Lagerung zu erleichtern.

So transportieren Sie Ihre Dampfbügelstation mithilfe des Griffs des Bügeleisens:

- Stellen Sie das Bügeleisen auf die Dampfbügelstation und heben Sie das Verriegelungssystem über das Bügeleisen, bis es einrastet (hörbares Klicken).
- Halten Sie das Bügeleisen am Griff, um Ihre Dampfbügelstation zu transportieren.

BENUTZUNG IHRES GERÄTES



12

1.4 Einstellungen

Ändern der Modi

- Drücken Sie die Taste „MODE“ auf dem Bedienfeld, um von einer Einstellung zur anderen zu wechseln.
- Wenn Sie die „MODE“-Taste zum Ändern des Modus drücken, blinkt die Anzeige des neuen Modus, während die Dampfbügelstation Temperatur und Dampf an die neue Einstellung anpasst.
- Die Dampfbügelstation ist bereit, wenn die Anzeige nicht mehr blinkt.

BENUTZUNG IHRES GERÄTES

Bügelbare Textilien

- Alle Textilien, die im Pflegeetikett das Bügelsymbol mit einem bis drei Punkten enthalten, sind bügelbar, wie zum Beispiel Leinen, Baumwolle, Polyester, Seide, Wolle und Viskose.
- Bügeln Sie keine bedruckten Kleidungsstücke, auch wenn das Kleidungsstück bügelbar ist.

13

BENUTZUNG IHRES GERÄTES

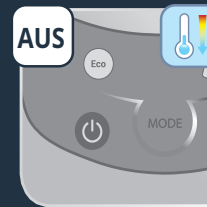


1.5 Vertikales Dampfglätten

Da der Dampf sehr heiß ist: Versuchen Sie niemals, Falten aus einem Kleidungsstück zu entfernen, während es getragen wird, sondern hängen Sie die Kleidungsstücke immer auf einem Kleiderbügel auf.

- Hängen Sie das Kleidungsstück auf einen Kleiderbügel und halten Sie es mit einer Hand leicht straff.
- Halten Sie das Bügeleisen in vertikaler Position leicht nach vorne geneigt und drücken Sie wiederholt die Dampftaste (unter dem Griff des Bügeleisens) und bewegen Sie es von oben nach unten.

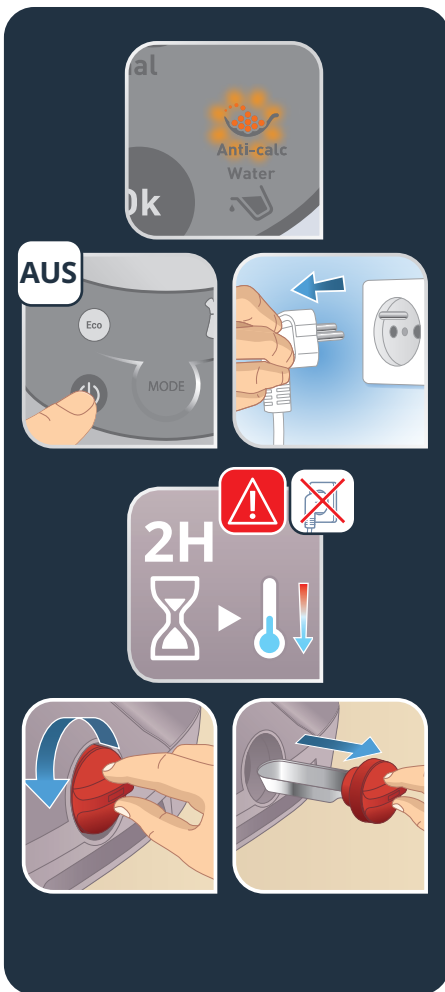
BENUTZUNG IHRES GERÄTES



1.6 Automatische Abschaltung

- Zu Ihrer Sicherheit ist das Gerät mit einer automatischen Abschaltung ausgestattet, die automatisch aktiviert wird, wenn das Gerät ca. 8 Minuten lang nicht bewegt wird.
- Alle Lichter am Gerät erlöschen.
- Um die Dampfbügelstation wieder zu aktivieren, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste.

WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG



2.1 Entleeren des Kalk-Kollektors

- Eine orangefarbene „Anti-Kalk“-Anzeige auf dem Bedienfeld beginnt zu blinken, um anzuzeigen, dass der Kalk-Kollektor ausgespült werden muss.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose.

Das Gerät muss mindestens 2 Stunden lang ausgesteckt und vollständig abgekühlt sein, bevor der Vorgang ausgeführt werden kann.

- Schrauben Sie den Kollektor vollständig ab und ziehen Sie ihn aus der Basiseinheit.

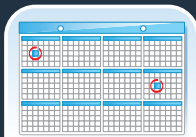
Während des Vorgangs kann Wasser aus der Öffnung des Kalk-Kollektors tropfen.

WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG



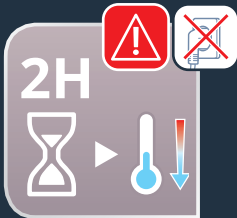
- Spülen Sie den Kollektor unter laufendem Wasser aus, um ihn zu reinigen und alle darin enthaltenen Kalkablagerungen zu entfernen.
- Setzen Sie den Kollektor in sein Gehäuse ein, indem Sie ihn vollständig einschrauben, damit er wasserdicht ist.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät wieder einzuschalten.
- Die orangefarbene „Anti-Kalk“-Anzeige blinkt auf dem Bedienfeld.
- Halten Sie die Taste „OK“ einige Sekunden lang gedrückt, um die orangefarbene Anzeige auszuschalten.

WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG



**ZWEIMAL
JÄHRLICH**

AUS



2.2 Ausspülen des Boilers

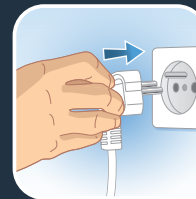
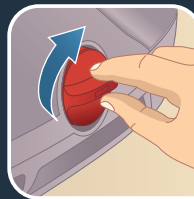
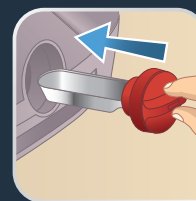
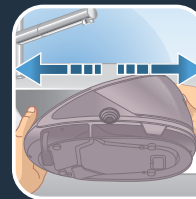
- Ergänzend zu dieser regelmäßigen Wartung ist es ratsam, den Boiler alle 6 Monate oder nach ca. 25 Verwendungen vollständig auszuspülen, je nachdem, was früher eintritt.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose.

Das Gerät muss mindestens 2 Stunden lang ausgesteckt und vollständig abgekühlt sein, bevor der Vorgang ausgeführt wird.

- Schrauben Sie den Kollektor vollständig ab und ziehen Sie ihn aus der Basiseinheit.

Während des Vorgangs kann Wasser aus der Öffnung des Kalk-Kollektors tropfen.

WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG

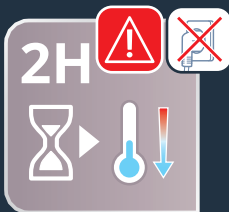


EIN



- Stellen Sie die Dampfbugelstation an die Kante des Waschbeckens und halten Sie die Dampfbugelstation in einer geeigneten Position.
- Verwenden Sie eine Kanne, um den Boilertank mit 1/4 Liter unbehandeltem Leitungswasser aufzufüllen.
- Schütteln Sie die Basiseinheit vorsichtig einige Sekunden lang und entleeren Sie sie dann vollständig in das Spülbecken.
- Setzen Sie den Kollektor in sein Gehäuse ein, indem Sie ihn vollständig einschrauben, damit er wasserdicht ist.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät neu zu starten.
- Drücken Sie die Taste „OK“, wenn die Anti-Kalk-Anzeige blinkt

WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG



2.3 Reinigung

Das Gerät muss mindestens 2 Stunden lang ausgesteckt und vollständig abgekühlt sein, bevor der Vorgang ausgeführt wird.

- Reinigen Sie die Bügelsohle mit einem weichen, feuchten Tuch.

Verwenden Sie zum Reinigen der Bügelsohle kein Reinigungsmittel oder Entkalkungsmittel.

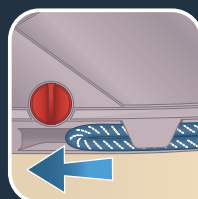
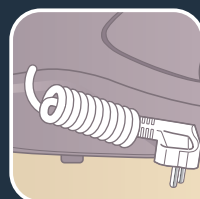
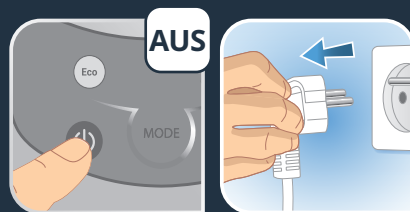
- Reinigen Sie die Kunststoffteile des Geräts gelegentlich mit einem weichen Tuch.

Halten Sie das Bügeleisen oder die Basiseinheit niemals unter den Wasserhahn.



WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG

2.4 Aufbewahrung



- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose.
- Verstauen Sie das Netzkabel im entsprechenden Aufbewahrungsfach.
- Verstauen Sie das Dampf Kabel im entsprechenden Aufbewahrungsfach, ohne es zu stark zu dehnen.
- Stellen Sie das Bügeleisen auf die Dampfbugelstation und heben Sie das Haltebügel über das Bügeleisen, bis es einrastet (hörbares Klicken).
- Lassen Sie die Dampfbugelstation abkühlen (ca. 1 Stunde) und leeren Sie dann den Wassertank, bevor Sie ihn in einem Schrank oder an einem engen Platz aufbewahren.

Wenn Sie Ihre Dampfbugelstation an einem relativ kalten Ort (ca. <math><10\text{ }^\circ\text{C}</math>) aufbewahren, stellen Sie sie in einen Ort mit Raumtemperatur, bevor Sie mit dem Bügeln beginnen.

BEHEBUNG VON STÖRUNGEN


PROBLEMI	URSACHEN	LÖSUNGEN
Wasser tropft aus den Löchern der Bügelsohle.	Das Wasser kondensiert in den Schläuchen, da Sie die Dampffunktion das erste Mal verwenden bzw. diese eine Zeit lang nicht verwendet haben.	Halten Sie das Gerät von Ihrem Bügeltisch weg und drücken Sie die Dampftaste, bis das Bügeleisen Dampf ausstößt.
	Die Bügelsohle ist nicht heiß genug, um Dampf zu erzeugen.	Stellen Sie das Gerät auf den Dampfbereich ein* (siehe Bedienungsanleitung).
Wasserspuren erscheinen auf der Wäsche.	Der Bezug des Bügeltisches ist mit Wasser durchtränkt, weil er nicht für die Leistung Ihres Geräts ausgelegt ist.	Stellen Sie sicher, dass Sie einen geeigneten Bügeltisch benutzen (vergitterte Fläche, die Kondensation verhindert).
Weißliches Wasser läuft aus der Bügelsohle.	In Ihrem Boiler lagert sich Kalk ab, weil er nicht regelmäßig gereinigt wird.	Spülen Sie den Boiler, wie in der Bedienungsanleitung beschrieben.
Bräunliches Wasser läuft aus den Löchern der Bügelsohle und hinterlässt Flecken auf der Wäsche.	Sie verwenden chemische Entkalkungsmittel oder Zusatzstoffe im Bügelwasser.	Geben Sie keine derartigen Produkte in den Boiler (siehe Abschnitt „Welches Wasser sollten Sie benutzen?“).
Die Bügelsohle ist verschmutzt oder braun verfärbt und kann Flecken auf der Wäsche hinterlassen.	Sie verwenden das Gerät mit zu hoher Temperatur.	Reinigen Sie die Bügelsohle, wie in der Bedienungsanleitung beschrieben. Bügeln Sie mit einer niedrigeren Temperatur.

PROBLEMI	URSACHEN	LÖSUNGEN
Die Bügelsohle ist verkratzt oder beschädigt.	Sie haben Ihr Bügeleisen flach auf die Metallabstellfläche gestellt.	Stellen Sie das Bügeleisen immer aufrecht bzw. auf der Metallabstellfläche ab.
Die rote Kontrollleuchte „WATER“ blinkt.*	Sie haben den Wasserbehälter nicht befüllt.	Füllen Sie den Wasserbehälter und drücken Sie die Taste „OK“ auf dem Bedienfeld, bis die Kontrollleuchte erlischt.
	Sie haben die „OK“-Taste nicht gedrückt.	Drücken Sie die Taste „OK“ auf dem Bedienfeld, bis die Kontrollleuchte erlischt.
Die Kontrollleuchte „Anti-Calc“ blinkt.*	Sie haben die „OK“-Taste nicht gedrückt.	Drücken Sie die Taste „OK“ auf dem Bedienfeld, bis die Kontrollleuchte erlischt.
Das Gerät schaltet sich nicht ein oder die Kontrollleuchte des Bügeleisens und die Kontrollleuchte „Ein-/Aus-Taste“ leuchten nicht.*	Die „Auto-off“ Funktion wurde nach 8 Minuten Inaktivität aktiviert und hat Ihr Gerät ausgeschaltet.	Drücken Sie die „Ein-/Aus“-Taste auf dem Bedienfeld, um das Gerät neu zu starten.
Die rote Kontrollleuchte „WATER“ blinkt und die „Ein-/Aus“-Taste funktioniert nicht.*	Das Gerät wurde an einem kalten Ort (ca. <10 C°) aufbewahrt.	Ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes. Warten Sie 3 Stunden, bis sich das Gerät auf Zimmertemperatur angewärmt hat.
Das Gerät gibt ein lautes Geräusch von sich.	Nicht genügend Wasser im Wasserbehälter.	Füllen Sie den Wasserbehälter.

* je nach Modell

Wichtige Sicherheitshinweise

- Lesen Sie vor der ersten Benutzung Ihres Gerätes sorgfältig die Bedienungsanleitung durch. Dieses Gerät ist nur für den Privat- und Innengebrauch bestimmt. Der Hersteller haftet nicht, wenn das Gerät für gewerbliche oder nicht in der Bedienungsanleitung aufgeführte Zwecke benutzt wird, und die Garantie erlischt in diesen Fällen.
- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt gelassen werden, während es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Ziehen Sie nicht am Kabel, um das Gerät von der Steckdose zu trennen. Trennen Sie das Gerät immer vom Netzstrom:
 - vor dem Füllen des Wasserbehälters oder Reinigen des Boilers;
 - vor der Reinigung;
 - nach jedem Gebrauch.
- Befüllen Sie das Gerät niemals direkt aus dem Wasserhahn.
- Das Gerät funktioniert nicht ohne den Kalk-Kollektor (je nach Modell).
- Das Gerät muss auf einer festen, ebenen und hitzebeständigen Fläche benutzt und abgestellt werden.
- Wenn Sie das Bügeleisen auf seiner Standfläche oder einer separaten Ablage platzieren, stellen Sie sicher, dass die Oberfläche, auf der sich die Standfläche oder separate Ablage befindet, stabil ist.
- Stellen Sie die separate Ablage nicht auf den Bezug des Bügelbretts oder auf eine weiche Fläche.
- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen bestimmt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt.
- Es empfiehlt sich, Kinder zu beaufsichtigen, um sich zu vergewissern, dass sie nicht mit dem Gerät spielen
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen, deren körperliche, sensorische oder mentale Fähigkeiten eingeschränkt sind oder denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt, benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden und hinsichtlich der sicheren Benutzung des Gerätes unterwiesen wurden und die damit verbundenen Risiken kennen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder dürfen das Gerät nur unter Aufsicht reinigen oder warten.

- Das Gerät und sein Stromkabel müssen immer außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren gehalten werden, wenn das Gerät mit dem Netzstrom verbunden ist oder während es abkühlt.
-  Die Oberflächen des Geräts können während des Betriebs sehr hohe Temperaturen erreichen und Verbrennungen verursachen. Berühren Sie die heißen Oberflächen des Geräts nicht (zugängliche Metallteile und daran angrenzende Metallteile).
- Verwenden Sie niemals Entkalkungsprodukte (Essig, industrielle Entkalker ...) zum Spülen des Boilers, da diese Produkte den Boiler beschädigen könnten (je nach Modell).
- Trennen Sie das Gerät vom Netz und warten Sie mindestens 2 Stunden, bis es abgekühlt ist, bevor Sie den Verschluss bzw. den Kalk-Kollektor öffnen, um den Boiler zu entleeren bzw. den Kalk-Kollektor auszuspülen.
- Achtung: Wenn der Verschluss des Boilers oder des Kollektors beschädigt ist, lassen Sie ihn von einer zugelassenen Kundendienststelle ersetzen.
- Die Öffnungen zum Einfüllen, Entkalken, Spülen oder zum Überprüfen, die unter Druck stehen, dürfen während der Benutzung nicht geöffnet werden.
- Verwenden Sie keine anderen Entkalkungsprodukte als die in der Gebrauchsanweisung genannten.
- Lassen Sie aufgrund der Dampfausgabe beim Gebrauch des Gerätes Vorsicht walten.
- Ziehen Sie während des Reinigens und Befüllens den Netzstecker des Gerätes aus der Steckdose.
- Das Gerät darf nicht benutzt werden, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Schäden oder undichte Stellen aufweist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Zerlegen Sie Ihr Gerät niemals selbst: Lassen Sie es aus Sicherheitsgründen in einem autorisierten Kundendienstzentrum überprüfen.
- Wenn das Stromkabel oder das Dampfkabel beschädigt ist, muss es von einem autorisiertem Kundendienstzentrum ersetzt werden.
- Warten Sie vor der Aufbewahrung des Geräts nach dem Abziehen des Netzsteckers, bis es vollständig abgekühlt ist (ca. 1 Stunde).
- Schließen Sie das Gerät immer an eine geerdete Steckdose (Wechselstrom) an und wickeln Sie das Stromkabel vollständig ab.
- Stellen Sie bei Nutzung eines Verlängerungskabels sicher, dass es (je nach Modell) über einen Erdungsanschluss mit korrekter Nennleistung verfügt und vollständig ausgezogen ist.

- Das Gerät ist mit 2 Sicherheitssystemen ausgestattet (je nach Modell):
 - einem Ventil, damit eine Druckansammlung verhindert wird und überschüssiger Dampf entweichen kann, falls das Gerät defekt ist,
 - einer Thermosicherung, um Überhitzen zu verhindern.
- Bei der ersten Verwendung des Geräts können Partikel abgesondert werden sowie Dämpfe und Gerüche entstehen. Diese Vorfälle sind jedoch nicht schädlich.
- Berühren Sie niemals das Stromkabel oder das Dampfkabel mit der Bügelsole des Geräts. Das Stromkabel oder die Dampfkabel dürfen sich nicht in der Nähe von oder neben Wärmequellen oder scharfen Kanten befinden oder diese berühren.
- Ihr Gerät gibt Dampf ab, der Verbrennungen verursachen kann.
 - Gehen Sie vorsichtig mit dem Bügeleisen um, besonders, wenn Sie die vertikale Dampffunktion verwenden.
 - Nutzen Sie die Dampffunktion nie bei Kleidung, die von einer Person getragen wird. Dampfen Sie Kleidung immer auf einem Kleiderbügel ab.
 - Bügeln Sie nie in sitzender Position mit den Beinen unter dem Bügelbrett.
 - Richten Sie den Dampf nie auf Personen oder Tiere.
- Das Wasser im Gerät kann auch dann noch heiß sein und Verbrennungen verursachen, wenn es bereits seit 2 Stunden abkühlt. Gehen Sie vorsichtig mit dem Gerät um, wenn die Kappe bzw. der Auffangbehälter entfernt werden, besonders beim Entleeren.
- Tauchen Sie Ihr Gerät nie in Wasser oder eine andere Flüssigkeit. Stellen Sie es niemals unter laufendes Wasser.
- Gehen Sie bei der Montage des Produkts und des Bretts vorsichtig vor, um Risiken zu vermeiden. (je nach Modell)
- Alle Zubehörteile, Verbrauchsmaterialien und abnehmbaren Teile dürfen nur von einem qualifizierten Kundendienst erworben werden.
- Das Mikrofaserzubehör darf niemals zur Reinigung von Oberflächen verwendet werden. Das Zubehör ist nur zur Entfernung von tiefsitzendem Staub aus Textilien vorgesehen. (je nach Modell)
- Um optimale Ergebnisse bei der Desinfektion zu erzielen, führen Sie das Gerät 3 Mal vorsichtig mit Dampf über den Stoff.
- Stellen Sie das Bügeleisen nie auf das Bügelbrett. Verwenden Sie immer die Bügeleisenablage. Stellen Sie auch die separate Ablage nie auf das Bügelbrett. (je nach Modell)



Wichtiger Hinweis nur für Geräte über 2200W Leistung:

Unter ungünstigen Netzbedingungen können Phänomene wie vorübergehende Spannungsbefälle oder Beleuchtungsschwankungen auftreten. Es wird daher empfohlen, das Bügeleisen an ein Stromnetz mit einer maximalen Impedanz von 0,29 Ω anzuschließen. Falls erforderlich, kann der Benutzer beim Stromversorgungsunternehmen die Systemimpedanz an der Steckdose erfragen.

Welches Wasser sollten Sie benutzen?

Dieses Gerät ist für den Gebrauch mit unbehandeltem Leitungswasser konzipiert. Wenn Ihr Wasser sehr hart ist (Härtegrad 30°F oder 17°dH oder 21°e), verwenden Sie eine Mischung aus 50 % Leitungswasser und 50 % destilliertem Wasser. In manchen Meerregionen kann der Salzgehalt hoch sein. Verwenden Sie in diesem Fall nur Tafelwasser mit einem geringen Mineralgehalt.

- Es gibt verschiedene Arten von enthärtetem Wasser und die meisten können in Ihrem Gerät benutzt werden. Allerdings können manche von ihnen, insbesondere die mit chemischen Inhaltsstoffen wie Salz, weiße oder braune Spuren hinterlassen. In diesem Fall empfehlen wir Ihnen, unbehandeltes Leitungswasser oder Tafelwasser zu verwenden.
- Sie sollten kein Wasser von Haushaltsgeräten, Zusätze (Stärke, Parfüm usw.), Regenwasser, abgekochtes, gefiltertes oder Tafelwasser benutzen. Verwenden Sie kein reines destilliertes oder entmineralisiertes Wasser. Dieses Wasser kann die Dampfeigenschaften beeinträchtigen und bei hohen Temperaturen Ablagerungen in der Dampfkammer bilden, die Flecken auf Ihrer Wäsche hinterlassen und zu einer vorzeitigen Abnutzung des Gerätes führen können.

DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG BITTE AUFBEWAHREN



BEDEUTUNG DES SYMBOLS „DURCHGESTRICHENE MÜLLTonne“

Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

GETRENNTE ERFASSUNG VON ALTGERÄTEN

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

Die getrennte Entsorgung eines Haushaltsgerätes vermeidet mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit, die durch eine nicht vorschriftsmäßige Entsorgung bedingt sind. Zudem ermöglicht wird die Wiederverwertung der Materialien, aus denen sich das Gerät zusammensetzt, was wiederum eine bedeutende Einsparung an Energie und Ressourcen mit sich bringt.

Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altgerät zerstörungsfrei entnommen werden können, sind Sie als Endnutzer gesetzlich dazu verpflichtet, diese vor der Entsorgung zu entnehmen und getrennt als Batterie bzw. Lampe zu entsorgen.

MÖGLICHKEITEN DER RÜCKGABE VON ALTGERÄTEN

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Auskünfte zur nächsten Abfallsammelstelle erhalten Sie beim Hersteller oder Händler

DATENSCHUTZ

Wir weisen alle Endnutzer von Elektro- und Elektronikgeräten darauf hin, dass Sie für das Löschen personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten selbst verantwortlich sind.

Welches Wasser sollten Sie benutzen?

• Dieses Gerät ist für den Gebrauch mit unbehandeltem Leitungswasser konzipiert. Wenn Ihr Wasser sehr hart ist (Hartegrad 30°F oder 17°dH oder 21°e), verwenden Sie eine Mischung aus 50 % Leitungswasser und 50 % destilliertem Wasser. In manchen Meerregionen kann der Salzgehalt hoch sein. Verwenden Sie in diesem Fall nur Tafelwasser mit einem geringen Mineralgehalt. • Es gibt verschiedene Arten von enthärtetem Wasser und die meisten können in Ihrem Gerät benutzt werden. Allerdings können manche von ihnen, insbesondere die mit chemischen Inhaltsstoffen wie Salz, weisse oder braune Spuren hinterlassen. In diesem Fall empfehlen wir Ihnen, unbehandeltes Leitungswasser oder Tafelwasser zu verwenden.

- Sie sollten kein Wasser von Haushaltsgeräten, Zusätze (Starke, Parfum usw.), Regenwasser, abgekochtes, gefiltertes oder Tafelwasser benutzen. Verwenden Sie kein reines destilliertes oder entmineralisiertes Wasser. Dieses Wasser kann die Dampfeigenschaften beeinträchtigen und bei hohen Temperaturen Ablagerungen in der Dampfkammer bilden, die Flecken auf Ihrer Wasche hinterlassen und zu einer vorzeitigen Abnutzung des Gerätes führen können.

DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG BITTE ZUM SPÄTEREN NACHLESEN AUFBEWAHREN



- Umweltschutz an erster Stelle!
- ① Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die zurückgewonnen bzw. recycelt werden können.
 - ➡ Bringen Sie es zu einer lokalen städtischen Recyclingstelle.

TEFAL INTERNATIONAL GUARANTEE: COUNTRY LIST

www.tefal.com

				
AT	ÖSTERREICH AUSTRIA	01 890 3476	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt	2 Jahre
DE	DEUTSCHLAND GERMANY	0212 387 400	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt	2 years

1820018615